

ZMLUVA O PODANÍ UMELECKÉHO VÝKONU A UDELENÍ LICENCIE NA JEHO POUŽITIE

uzatvorená podľa ustanovenia § 51 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ustanovení
a zákona č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov,
(ďalej len „Zmluva“)

medzi zmluvnými stranami

Objednávateľ: Mesto Trenčín, Mierové nám. 2, 911 01 Trenčín
Zastúpené: Mgr. Richardom Rybníčkom, primátorom mesta
IČO: 00312037
DIČ: SK 2021079995
Bankové spojenie: ČSOB, a. s. Trenčín
IBAN: SK61 7500 0000 0000 2558 1243

(ďalej len „Objednávateľ“)

a

Výkonný umelec: Pavol Bodnár
Adresa: _____
Narodený: _____
kontakt: _____
Rodné číslo: _____
Bankové spojenie _____
IBAN: _____

(ďalej len „Umelec“)

I. PREDMET ZMLUVY

1. Umelec sa touto Zmluvou zaväzuje pre Objednávateľa podať umelecký výkon - hudobný koncert **skupiny Hudobné združenie** (ďalej len „Predmet zmluvy“ alebo „umelecký výkon“), udeliť Objednávateľovi licenciu na použitie umeleckého výkonu a plniť ďalšie povinnosti podľa tejto Zmluvy.
2. Objednávateľ sa zaväzuje za riadne plnenie Predmetu zmluvy v súlade s podmienkami určenými touto Zmluvou uhradiť Umelecovi dohodnutú odmenu podľa čl. III tejto Zmluvy a plniť ďalšie povinnosti podľa tejto Zmluvy.
3. Umelecký výkon podá Umelec pre Objednávateľa v rámci prevádzkovania Kultúrno – kreatívneho centra Hviezda ako projektu podporeného a spolufinancovaného z ERDF – Európskeho fondu

regionálneho rozvoja v rámci IROP projektu: Centrum kultúrno-kreatívneho potenciálu Hviezda (kód projektu v ITMS2014+:302031ABB7).

II. MIESTO A ČAS PLNENIA PREDMETU ZMLUVY

1. Zmluvné strany sa dohodli, že Umelec je povinný plniť Predmet zmluvy, t. j. podať umelecký výkon nasledovne: **dňa 15.9.2023 v priestoroch KKC Hviezda, Kniežaťa Pribinu 197/3, Trenčín od 19.00 do 20.00, a to hudobný koncertom v trvaní 60 minút ako Hudobné Združenie .**

III. ODMENA

1. Zmluvné strany sa dohodli, že za riadne a včasné plnenie Predmetu zmluvy vzniká Umelecovi právo na odmenu vo výške 105€ (slovom jednostať eur), ktorá zahŕňa všetky náklady spojené s realizáciou Predmetu zmluvy (ďalej len „Odmena“).
2. Odmena podľa ods. 1 bude Umelecovi uhradená prevodom na bankový účet Umelca najneskôr do 7 dní odo dňa riadneho podania umeleckého výkonu. Zmluvné strany sa v zmysle § 43 ods. 14 zákona č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v platnom znení dohodli o neuplatnení dane vyberanej zrážkou, pričom Umelec sa zaväzuje si odmenu uvedenú v tomto článku zdaní sám prostredníctvom daňového priznania. V prípade viacčlenného umeleckého súboru sa dohoda o neuplatnení dane vyberanej zrážkou vzťahuje na každého člena umeleckého súboru.
3. Nárok na odmenu Umelecovi nevznikne, ak umelecký výkon nebol podaný v termíne a za podmienok dohodnutých v tejto Zmluve, s výnimkou prípadu, ak k podaniu umeleckého výkonu nemohlo dôjsť zavinením Objednávateľa.

IV. LICENCIA

1. Umelec na základe tejto zmluvy udeľuje Objednávateľovi súhlas na použitie umeleckého výkonu spôsobom podľa § 97 ods. 3 Autorského zákona, a to:
 - a) verejný prenos nezaznamenaného umeleckého výkonu okrem vysielania
 - b) vyhotovenie originálu záznamu umeleckého výkonu a jeho rozmnožením,
 - b) verejné rozširovanie originálu záznamu umeleckého výkonu alebo jeho rozmnoženiny prevodom vlastníckeho práva, nájmom alebo vypožičaním,
 - d) sprístupňovanie záznamu umeleckého výkonu verejnosti,
 - e) retransmisia záznamu umeleckého výkonu okrem káblovej retransmisie.
2. Umelec udeľuje Objednávateľovi výhradnú licenciu vo vecne a teritoriálne neobmedzenom rozsahu.

3. Umelec touto zmluvou udeľuje Objednávateľovi licenciu na celú dobu trvania majetkových práv Umelca.
4. Umelec udeľuje Objednávateľovi podmienený súhlas s postúpením licencie ako aj s udelením súhlasu na použitie umeleckého výkonu v rozsahu udelenej licencie tretej osobe (poskytnutie sublicencie), a to za tej podmienky, že Umelec sa vopred oboznámi so záznamom umeleckého výkonu, ktorého sa má postúpenie licencie alebo udelenie sublicencie týkať a tento záznam schváli. Na tento účel sa Objednávateľ zaväzuje zaslať Umeleci vyhotovený záznam umeleckého výkonu spolu so žiadosťou o jeho schválenie e-mailom na e-mailovú adresu Umelca uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Umelec do 2 pracovných dní e-mailom zaslaným na e-mailovú adresu Objednávateľa uvedenú v záhlaví tejto zmluvy oznámi Objednávateľovi, či záznam schvaľuje. Doručením e-mailu o schválení záznamu alebo márnym uplynutím lehoty 2 pracovných dní odo dňa odoslania e-mailu Objednávateľa so žiadosťou o schválenie záznamu sa súhlas s postúpením licencie a udelením sublicencie považuje za nepodmienečný, t. j. Objednávateľ je od tohto momentu oprávnený postúpiť licenciu a poskytnúť sublicenciu tretej osobe.
5. Licenciu podľa tohto článku udeľuje Umelec bezodplatne.
6. Právo Umelca použiť dielo.

V. POVINNOSTI STRÁN

1. Umelec sa zaväzuje zdržať sa všetkého, čo by mohlo poškodiť dobré meno Objednávateľa, umelecký výkon podať osobne, profesionálne a jeho tvorivým vykonaním.
2. Umelec sa zaväzuje rešpektovať organizačné pokyny Objednávateľa a splniť všetky požiadavky Objednávateľa, vrátane dodržiavania právnych predpisov na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci, ako i právnych predpisov súvisiacich s požiarnou ochranou.
3. Umelec sa zaväzuje bezodkladne vhodným spôsobom informovať Objednávateľa o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli mať vplyv na uskutočnenie a riadne plnenie Predmetu zmluvy dohodnutým spôsobom a v stanovenom rozsahu.
4. Objednávateľ je povinný s Umelcom spolupracovať a poskytnúť mu potrebnú súčinnosť, a to predovšetkým poskytnúť všetky potrebné podklady, informácie a usmernenia v záujme riadneho splnenia Predmetu zmluvy, ak ho o to Umelec požiada.

VI. DOBA TRVANIA ZMLUVY

1. Zmluva sa uzatvára na dobu určitú do realizácie Predmetu zmluvy v súlade s čl. I a II tejto Zmluvy. Zánik Zmluvy nespôsobuje zánik udelenej licencie podľa čl. V.

2. Pred uplynutím dohodnutej doby trvania Zmluvy je túto možné ukončiť iba dohodu Zmluvných strán alebo odstúpením niektorou zo Zmluvných strán v súlade s ustanoveniami tohto článku.
3. Ak bude realizácia umeleckého výkonu znemožnená v dôsledku nepredvídateľnej alebo neodvrátiteľnej udalosti, nezávislej od vôle a konania Zmluvných strán, napr. prírodná katastrofa, epidémia, a pod. alebo z dôvodu nepredvídateľnej a neodvrátiteľnej udalosti na strane Umelca, najmä vážne ochorenie, úraz alebo úmrtie Umelca, majú obe Zmluvné strany právo od tejto Zmluvy odstúpiť bez akýchkoľvek nárokov na náhradu spôsobenej škody alebo nárokov na úhradu dohodnutej odmeny alebo jej časti.
4. Objednávateľ je oprávnený od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade, ak z konania Umelca je zrejmé, resp. ak Umelec iným spôsobom oznámi Objednávateľovi, že nedôjde k splneniu povinností z tejto Zmluvy riadne a včas. V takomto prípade Umelec nemá nárok na úhradu dohodnutej odmeny v súlade s čl. III. Tejto Zmluvy.
5. Odstúpenie musí byť písomné a doručené druhej Zmluvnej strane v súlade so znením čl. VII bod 3 tejto Zmluvy.

VII. ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Táto zmluva nadobúda účinnosť dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami.
2. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto Zmluvy je možné vykonať len na základe písomného dodatku podpísaného oboma Zmluvnými stranami.
3. Zmluvné strany sa dohodli, že všetky písomnosti týkajúce sa tejto Zmluvy budú zasielané na adresu Zmluvnej strany uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy, pokiaľ druhá Zmluvná strana neoznámí inú adresu pre doručovanie. Takto odoslaná zásielka sa považuje za doručенú aj v prípade odmietnutia jej prevzatia alebo v prípade vrátenia zásielky späť ako nedoručenej, a to dňom odmietnutia prevzatia zásielky alebo dňom vrátenia nedoručenej zásielky späť odosielateľovi.
4. Písomnosti určené Objednávateľovi je možné doručovať tiež osobne v podateľni Mestského úradu Trenčín počas stránkových hodín.
5. Ak niektoré z ustanovení tejto Zmluvy je alebo sa stane neplatným či neúčinným, nedotýka sa to ostatných ustanovení tejto Zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú dohodou nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým platným a účinným ustanovením, ktoré najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného ustanovenia.
6. Táto Zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch, z ktorých 2 rovnopisy sú určené pre Objednávateľa a 1 rovnopis pre Umelca.

7. Zmluvné strany tejto Zmluvy prehlasujú, že ich zmluvná voľnosť nie je nijako obmedzená, Zmluvné strany sú oboznámené s obsahom tejto Zmluvy a táto Zmluva bola uzatvorená podľa ich slobodnej vôle, vážne, je určitá a zrozumiteľná, nebola uzatvorená v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok.

V Trenčíne dňa .

V Bratislave dňa .

Objednávateľ:

Umelec: RNDr. BcArt Pavol Bodnár

Mgr. Richard Rybníček
primátor mesta Trenčín

.....
podpis umelca alebo v prípade viacčlenného
súboru podpis spoločného zástupcu